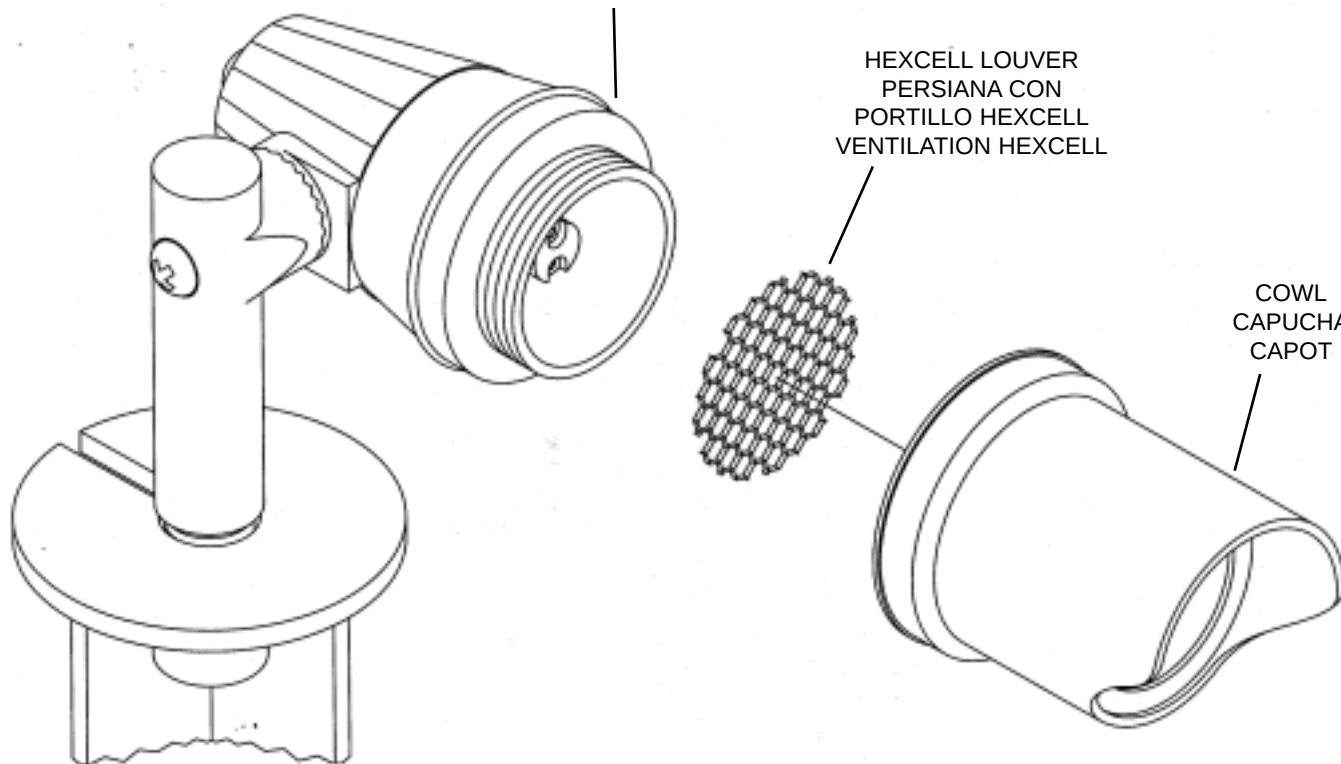


ACCENT LIGHT
LUZ DE ACENTO
ÉCLAIRAGE D'APPOINT

HEXCELL LOUVER
PERSIANA CON
PORTILLO HEXCELL
VENTILATION HEXCELL

COWL
CAPUCHA
CAPOT



- 1) Unscrew cowl from accent light.
- 2) Gently place hexcell louver inside cowl and against glass lens.
- 3) Inspect O-ring to insure it is free of water, dirt and residue.
- 4) Re-assemble cowl to accent light.

- 1) Destornille la capucha de la luz de acento.
- 2) Suavemente coloque el portillo de celda hexagonal adentro del capuchón y contra el lente de vidrio.
- 3) Inspeccione el anillo en O para asegurarse de que esté exento de agua, suciedad y residuos.
- 4) Vuelva a montar la capucha a la luz de acento.

- 1) Dévisser le capot de l'éclairage d'appoint.
- 2) Placer avec précaution le déflecteur dans le cylindre, contre le verre bombé.
- 3) Inspecter le joint torique pour détecter la présence d'eau et d'impureté.
- 4) Réassembler le capot à l'éclairage d'appoint.

WARRANTY

WE WARRANT THE LANDSCAPE PRODUCTS FEATURED IN OUR LANDSCAPE LIGHTING CATALOG (WITH THE EXCEPTION OF LIGHT BULBS) FOR FIVE YEARS AGAINST DEFECTS IN MATERIALS AND WORKMANSHIP IF IT WAS PROPERLY INSTALLED AND FAILED UNDER NORMAL OPERATING CONDITIONS, PROVIDED IT IS RETURNED TO THE POINT OF PURCHASE, WHERE IT WILL BE REPAIRED OR, AS IT MAY BE DETERMINED, TO REPLACE THE LANDSCAPE PRODUCT OR PARTS USED ON THAT PRODUCT.

GARANTIA

NOSOTROS GARANTIZAMOS POR CINCO AÑOS LOS PRODUCTOS PANORAMICOS QUE OFRECEMOS EN NUESTRO CATALOGO DE ILUMINACION PANORAMICA (CON EXCEPCION DE LAS BOMBILLAS), QUE ESTAN EXENTOS DE DEFECTOS DE MATERIALES Y MANO DE OBRA, SI SE INSTALARON CORRECTAMENTE Y FALLARON EN CONDICIONES DE OPERACION NORMAL, SIEMPRE QUE SE DEVUELVAN AL LUGAR DE COMPRA, DONDE SERAN REPARADOS O, SEGUN PUEDA DETERMINARSE, SERAN CAMBIADOS LOS PRODUCTOS PANORAMICOS O LAS PIEZAS UTILIZADAS EN ESE PRODUCTO

GARANTIE

NOUS GARANTISSONS LES PRODUITS DE PAYSAGES FIGURANT DANS NOTRE CATALOGUE DES LUMIERES PAYSAGISTES (A L'EXCEPTION DES AMPOULES) PENDANT UNE PERIODE DE CINQ ANS CONTRE TOUS DEFAUTS DE MATERIAUX ET DE MAIN D'OEUVRE SOUS CONDITION QUE L'INSTALLATION AIT ETE EFFECTUEE CORRECTEMENT ET QUE LES PROBLEMES SE SOIENT PRODUITS AU COURS D'UN EMPLOI NORMAL. LE PRODUIT DOIT ETRE RETOURNE AU LIEU DE VENTE OU IL SERA REPAIRE OU, SUITE A UNE EVALUATION, LE PRODUIT DE PAYAGE OU LES PIECES QUI LE COMPOSENT SERONT REMPLACEES.